

OFFERYNNAU STATUDOL CYMRU

2023 Rhif 87 (Cy. 17)

ADDYSG, CYMRU

Rheoliadau Addysg (Cyllid Myfyrwyr)
(Diwygiadau Amrywiol) (Cymru) 2023

<i>Gwnaed</i>	- - - -	30 Ionawr 2023
<i>Gosodwyd gerbron Senedd</i>		
<i>Cymru</i>	- - - -	1 Chwefror 2023
<i>Yn dod i rym</i>	- -	22 Chwefror 2023

Mae Gweinidogion Cymru yn gwneud y Rheoliadau a ganlyn drwy arfer y pwerau a roddir i'r Ysgrifennydd Gwladol gan adrannau 1 a 2 o Ddeddf Addysg (Ffioedd a Dyfarnaliadau) 1983(1) ac adrannau 22(1)(a), 22(2)(a), (b) ac (c) a 42(6) o Ddeddf Addysgu ac Addysg Uwch 1998(2), ac sydd bellach yn arferadwy ganddynt hwy(3), a phwerau a roddir iddynt o dan adrannau 5(5)(b) a 55(2) o Ddeddf Addysg Uwch (Cymru) 2015(4).

- (1) 1983 p. 40; diwygiwyd adran 1 gan Ddeddf Diwygio Addysg 1988 (p. 40), Atodlen 12, paragraff 91; Deddf Addysg Bellach ac Uwch 1992 (p. 13), Atodlen 8, paragraff 19; Deddf Addysg 1994 (p. 30), Atodlen 2, paragraff 7; Deddf Addysg 1996 (p. 56), Atodlen 37, paragraff 57; Deddf Dysgu a Sgiliau 2000 (p. 21), Atodlen 9, paragraffau 1 ac 11; Deddf Addysg 2002 (p. 32), Atodlen 21, paragraff 5 ac Atodlen 22; Deddf Addysg 2005 (p. 18), Atodlen 14, paragraff 9; O.S. 2010/1080, Atodlen 1, paragraff 12; O.S. 2010/1158, Atodlen 2, paragraff 1; Deddf Addysg 2011 (p. 21), Atodlen 5, paragraff 5 ac Atodlen 16, paragraff 5; a Deddf Dadreoleiddio 2015 (p. 20), Atodlen 14, paragraff 33. Diwygiwyd adran 2 gan Ddeddf Addysgu ac Addysg Uwch 1998 (p. 30), adran 44 ac Atodlen 4.
- (2) 1998 p. 30; diwygiwyd adran 22(1) gan Ddeddf Dysgu a Sgiliau 2000 (p. 21), adran 146. *Gweler* adran 43(1) o Ddeddf Addysgu ac Addysg Uwch 1998 am y diffiniadau o "prescribed" a "regulations".
- (3) Trosglwyddwyd swyddogaethau'r Ysgrifennydd Gwladol yn adran 1 o Ddeddf Addysg (Ffioedd a Dyfarnaliadau) 1983 i Gynulliad Cenedlaethol Cymru i'r graddau y maent yn arferadwy o ran Cymru gan O.S. 2006/1458 gydag effaith o 8 Mehefin 2006. Trosglwyddwyd swyddogaethau'r Ysgrifennydd Gwladol yn adran 2 o'r Ddeddf honno i Gynulliad Cenedlaethol Cymru i'r graddau y maent yn arferadwy o ran Cymru gan O.S. 1999/672. Trosglwyddwyd swyddogaeth yr Ysgrifennydd Gwladol yn adran 22(2)(b) o Ddeddf Addysgu ac Addysg Uwch 1998 i Gynulliad Cenedlaethol Cymru, i'r graddau y mae'n ymwneud â gwneud darpariaeth o ran Cymru, gan adran 44 o Ddeddf Addysg Uwch 2004. Darparodd adran 44 o'r Ddeddf honno hefyd fod y swyddogaethau yn adran 22(2)(a) ac (c) o Ddeddf Addysgu ac Addysg Uwch 2004 i fod i gael eu harfer gan Gynulliad Cenedlaethol Cymru yn gyfredol â'r Ysgrifennydd Gwladol, i'r graddau y maent yn ymwneud â gwneud darpariaeth o ran Cymru. Trosglwyddwyd swyddogaeth yr Ysgrifennydd Gwladol yn adran 42(6) o Ddeddf Addysgu ac Addysg Uwch 1998, i'r graddau y mae'n arferadwy o ran Cymru, i Gynulliad Cenedlaethol Cymru gan erthygl 2 o Orchymyn Cynulliad Cenedlaethol Cymru (Trosglwyddo Swyddogaethau) 1999 (O.S. 1999/672) ac Atodlen 1 iddo. Trosglwyddwyd swyddogaethau Cynulliad Cenedlaethol Cymru i Weinidogion Cymru yn rhinwedd adran 162 o Ddeddf Llywodraeth Cymru 2006 (p. 32) a pharagraff 30 o Atodlen 11 iddi.
- (4) 2015 dccc 1. *Gweler* adran 57(1) am y diffiniadau o "rhagnodedig" ac "a ragnodir" a "rheoliadau".

RHAN 1

Enwi, cychwyn a chymhwyso

Enwi a chychwyn

1.—(1) Enw'r Rheoliadau hyn yw Rheoliadau Addysg (Cyllid Myfyrwyr) (Diwygiadau Amrywiol) (Cymru) 2023.

(2) Daw'r Rheoliadau hyn i rym ar 22 Chwefror 2023.

Cymhwyso

2.—(1) Mae'r rheoliadau a ganlyn yn gymwys mewn perthynas â darparu cymorth i fyfyrwr mewn perthynas â blwyddyn academaidd sy'n dechrau ar neu ar ôl 1 Awst 2023, pa un a wneir unrhyw beth a wneir o dan y Rheoliadau hyn cyn, ar neu ar ôl y dyddiad hwnnw ai peidio—

- (a) rheoliadau 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56 a 57 (diweddarau symiau: Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfirwyr) (Cymru) 2017 a Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfirwyr) (Cymru) 2018);
- (b) rheoliadau 33, 34, 35, 36, 58 a 59 (grantiau ar gyfer dibynyddion: Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfirwyr) (Cymru) 2017 a Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfirwyr) (Cymru) 2018).

(2) Mae'r rheoliadau a ganlyn yn gymwys mewn perthynas â darparu cymorth i fyfyrwr mewn perthynas â chwrs sy'n dechrau ar neu ar ôl 1 Awst 2023, pa un a wneir unrhyw beth a wneir o dan y Rheoliadau hyn cyn, ar neu ar ôl y dyddiad hwnnw ai peidio—

- (a) rheoliadau 4 a 5 (myfyrwyr o diriogaethau tramor Prydeinig: ffioedd a dyfarniadau);
- (b) rheoliad 6 (aelodau o deuluoedd personau sydd wedi setlo: ffioedd a dyfarniadau);
- (c) rheoliad 15 (myfyrwyr o diriogaethau tramor Prydeinig: personau cymhwysol);
- (d) rheoliad 16 (aelodau o deuluoedd personau sydd wedi setlo: personau cymhwysol);
- (e) rheoliadau 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 61, 62, 63, 68, 69, 70 a 71 (myfyrwyr o diriogaethau tramor Prydeinig: cymhwysra);
- (f) rheoliadau 47, 64 a 72 (aelodau o deuluoedd personau sydd wedi setlo: cymhwysra);
- (g) rheoliad 65 (diwygiad i'r trothwy rhandaliadau blynyddol: Rheoliadau Addysg (Benthyciadau at Radd Ddoethurol Ôl-raddedig) (Cymru) 2018);
- (h) rheoliad 66 (diweddarau symiau: Rheoliadau Addysg (Benthyciadau at Radd Ddoethurol Ôl-raddedig) (Cymru) 2018);
- (i) rheoliadau 73 a 74 (diweddarau symiau: Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfirwyr) (Graddau Meistr Ôl-raddedig) (Cymru) 2019).

RHAN 2

Diwygiadau i Reoliadau Addysg (Ffioedd a Dyfarniadau) (Cymru) 2007

PENNOD 1

Cyflwyniad

3. Mae Rheoliadau Addysg (Ffioedd a Dyfarniadau) (Cymru) 2007(5) wedi eu diwygio yn unol â'r Rhan hon.

PENNOD 2

Myfyrwyr o diriogaethau tramor Prydeinig a diwygiadau cysylltiedig

4. Ym mhob un o reoliadau 4(1B), 5(4), 6(5), 7(5) ac 8(4) yn lle "9B a 9BA" rhodder "9B, 9BA a 9E".

5. Yn yr Atodlen—

(a) ym mharagraff 1—

(i) yn y diffiniad o "family member" yn y testun Saesneg, yn lle "aelod o deulu" rhodder "aelod o'r teulu";

(ii) yn y diffiniad o "aelod o'r teulu", ym mharagraff (d), yn lle "paragraffau 9, 9B, 9C, 9D a 9E" rhodder "paragraffau 9, 9B, 9E neu at ddibenion paragraffau 9C a 9D mewn perthynas â pherson sydd wedi setlo yn y Deyrnas Unedig";

(b) ym mharagraff 9C(1)(a)—

(i) yn is-baragraff (i), yn lle "yn wladolyn o'r Deyrnas Unedig" rhodder "yn berson sydd wedi setlo yn y Deyrnas Unedig";

(ii) yn is-baragraff (ii), ar y diwedd mewnosoder " , neu a fyddai'n berson o'r fath pe bai'n preswyllo fel arfer yn y Deyrnas Unedig".

PENNOD 3

Aelodau o deuluoedd personau sydd wedi setlo

6. Yn yr Atodlen, ym mharagraff 9Ch(1)(a) yn lle "sy'n wladolyn o'r Deyrnas Unedig" rhodder "sydd wedi setlo yn y Deyrnas Unedig".

RHAN 3

Diwygiadau i Reoliadau Addysg (Athrofa Brifysgol Ewropeaidd) (Cymru) 2014

PENNOD 1

Cyflwyniad

7. Mae Rheoliadau Addysg (Athrofa Brifysgol Ewropeaidd) (Cymru) 2014(6) wedi eu diwygio yn unol â'r Rhan hon.

(5) O.S. 2007/2310 (Cy. 181); y diwygiadau perthnasol yw O.S. 2021/481 (Cy. 148); O.S. 2021/1365 (Cy. 360) ac O.S. 2022/764 (Cy. 166).

(6) O.S. 2014/3037 (Cy. 303); y diwygiadau perthnasol yw O.S. 2020/1302 (Cy. 287); O.S. 2021/1294 (Cy. 328) ac O.S. 2022/764 (Cy. 166).

PENNOD 2

Hepgor darpariaethau diangen

- 8.** Yn rheoliad 6—
- (a) ym mharagraff (2)(b)(i), hepgorer “2A,” “9A,” a “9BA, 9C, 9D,”;
 - (b) ym mharagraff (2)(b)(ii), hepgorer “9,”;
 - (c) ym mharagraff (2A)(a), hepgorer “9,”;
 - (d) ym mharagraff (2B), yn lle “8A, 9B, 9BA a 9D” rhodder “8A a 9B”;
 - (e) ym mharagraff (10E)(a)—
 - (i) ym mharagraff (i) yn lle “(a)(iii), (iv) neu (v)” rhodder “(1)(a)(iii) neu (iv)”;
 - (ii) ym mharagraff (ii) yn lle “3(1)(a)(iii) neu (iv)” rhodder “3(1)(a)(iv)”.
- 9.** Yn rheoliad 15—
- (a) ym mharagraff (1), yn lle “Yn ddarostyngedig i baragraff (2), mae” rhodder “Mae”;
 - (b) hepgorer paragraff (2).
- 10.** Yn rheoliad 17—
- (a) ym mharagraff (1), yn lle “Yn ddarostyngedig i baragraff (2), mae” rhodder “Mae”;
 - (b) hepgorer paragraff (2).
- 11.** Yn rheoliad 20—
- (a) ym mharagraff (1), yn lle “Yn ddarostyngedig i baragraff (3), mae” rhodder “Mae”;
 - (b) hepgorer paragraff (3).
- 12.** Yn rheoliad 22—
- (a) ym mharagraff (1), yn lle “Yn ddarostyngedig i baragraff (2), mae” rhodder “Mae”;
 - (b) hepgorer paragraff (2).
- 13.** Yn Atodlen 1—
- (a) ym mharagraff 1, yn y diffiniad o “aelod o deulu”—
 - (i) ym mharagraffau (c) a (d), hepgorer “neu, at ddibenion paragraff 9A, mewn perthynas â pherson perthnasol o Ogledd Iwerddon a fyddai’n dod o fewn Erthygl 7(1)(c) o Gyfarwyddeb 2004/38 pe bai’r person hwnnw yn wladolyn o’r UE neu’n wladolyn o’r UE yn unig”;
 - (ii) ym mharagraff (e) yn lle “paragraffau 9, 9B, 9C a 9D” rhodder “paragraff 9B”;
 - (b) hepgorer paragraffau 2A, 3(1)(a)(iii), 9, 9A, 9BA, 9C a 9D.

RHAN 4

Diwygiadau i Reoliadau Addysg Uwch (Cyrсияu Cymhwysol, Personau Cymhwysol a Darpariaeth Atodol) (Cymru) 2015

PENNOD 1

Cyflwyniad

14. Mae Rheoliadau Addysg Uwch (Cyrсияu Cymhwysol, Personau Cymhwysol a Darpariaeth Atodol) (Cymru) 2015(7) wedi eu diwygio yn unol â'r Rhan hon.

PENNOD 2

Myfyrwyr o diriogaethau tramor Prydeinig a diwygiadau cysylltiedig

15. Yn yr Atodlen—

- (a) ym mharagraff 1(1), ym mharagraff (e) o'r diffiniad o "aelod o deulu", yn lle "paragraffau 9, 9B, 9C, 9D a 9E" rhodder "paragraffau 9, 9B, 9E ac at ddibenion paragraffau 9C a 9D mewn perthynas â phersonau sydd wedi setlo yn y Deyrnas Unedig";
- (b) ym mharagraff 9C(1)(a)—
 - (i) yn is-baragraff (i), yn lle "yn wladolyn o'r Deyrnas Unedig" rhodder "yn berson sydd wedi setlo yn y Deyrnas Unedig";
 - (ii) yn is-baragraff (ii), ar y diwedd mewnosoder " , neu a fyddai'n berson o'r fath pe bai'n preswyllo fel arfer yn y Deyrnas Unedig".

PENNOD 3

Aelodau o deuluoedd personau sydd wedi setlo

16. Yn yr Atodlen, ym mharagraff 9D(1)(a), yn lle "sy'n wladolyn o'r Deyrnas Unedig" rhodder "sydd wedi setlo yn y Deyrnas Unedig".

RHAN 5

Diwygiadau i Reoliadau Addysg (Cymorth i Fyfyrrwyr) (Cymru) 2017

PENNOD 1

Cyflwyniad

17. Mae Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfyrrwyr) (Cymru) 2017(8) wedi eu diwygio yn unol â'r Rhan hon.

PENNOD 2

Cymorth ariannol – codiadau

18. Yn rheoliad 16—

- (a) ym mharagraff (3)(a), yn lle "£4,295" rhodder "£4,215";
- (b) ym mharagraff (3)(b), yn lle "£4,705" rhodder "£4,785";
- (c) ym mharagraff (4)(a), yn lle "£2,220" rhodder "£2,175";
- (d) ym mharagraff (4)(b), yn lle "£2,280" rhodder "£2,325".

(7) O.S. 2015/1484 (Cy. 163); y diwygiadau perthnasol yw O.S. 2021/481 (Cy. 148).

(8) O.S. 2017/47 (Cy. 21); y diwygiadau perthnasol yw O.S. 2021/481 (Cy. 148) ac O.S. 2022/79 (Cy. 28).

19. Yn rheoliad 19—

- (a) ym mharagraff (3)(a), yn lle “£4,705” rhodder “£4,785”;
- (b) ym mharagraff (4)(a), yn lle “£2,280” rhodder “£2,325”.

20. Yn rheoliad 24(3)(a), yn lle “£32,546” rhodder “£33,146”.**21.** Yn rheoliad 26(3)—

- (a) yn is-baragraff (a), yn lle “£3,262” rhodder “£3,322”;
- (b) yn is-baragraff (b), yn lle “£3,262” rhodder “£3,322”.

22. Yn rheoliad 27—

- (a) ym mharagraff (7)(a), yn lle “£184” rhodder “£187”;
- (b) ym mharagraff (7)(b), yn lle “£315” rhodder “£321”;
- (c) ym mharagraff (9)(a), yn lle “£141” rhodder “£144”.

23. Yn rheoliad 28(2), yn lle “£1,862” rhodder “£1,896”.**24.** Yn rheoliad 43—

- (a) ym mharagraff (2)(i), yn lle “£6,163” rhodder “£6,277”;
- (b) ym mharagraff (2)(ii), yn lle “£11,152” rhodder “£11,357”;
- (c) ym mharagraff (2)(iii), yn lle “£9,492” rhodder “£9,667”;
- (d) ym mharagraff (2)(iv), yn lle “£9,492” rhodder “£9,667”;
- (e) ym mharagraff (2)(v), yn lle “£7,961” rhodder “£8,108”;
- (f) ym mharagraff (3)(i), yn lle “£5,580” rhodder “£5,683”;
- (g) ym mharagraff (3)(ii), yn lle “£10,155” rhodder “£10,342”;
- (h) ym mharagraff (3)(iii), yn lle “£8,256” rhodder “£8,408”;
- (i) ym mharagraff (3)(iv), yn lle “£8,256” rhodder “£8,408”;
- (j) ym mharagraff (3)(v), yn lle “£7,375” rhodder “£7,511”.

25. Yn rheoliad 45—

- (a) ym mharagraff (1)(a)(i), yn lle “£2,926” rhodder “£2,980”;
- (b) ym mharagraff (1)(a)(ii), yn lle “£5,484” rhodder “£5,585”;
- (c) ym mharagraff (1)(a)(iii), yn lle “£4,666” rhodder “£4,752”;
- (d) ym mharagraff (1)(a)(iv), yn lle “£4,666” rhodder “£4,752”;
- (e) ym mharagraff (1)(a)(v), yn lle “£3,901” rhodder “£3,973”;
- (f) ym mharagraff (1)(b)(i), yn lle “£2,926” rhodder “£2,980”;
- (g) ym mharagraff (1)(b)(ii), yn lle “£5,484” rhodder “£5,585”;
- (h) ym mharagraff (1)(b)(iii), yn lle “£4,666” rhodder “£4,752”;
- (i) ym mharagraff (1)(b)(iv), yn lle “£4,666” rhodder “£4,752”;
- (j) ym mharagraff (1)(b)(v), yn lle “£3,901” rhodder “£3,973”;
- (k) ym mharagraff (1)(c)(i), yn lle “£4,622” rhodder “£4,708”;
- (l) ym mharagraff (1)(c)(ii), yn lle “£8,364” rhodder “£8,518”;
- (m) ym mharagraff (1)(c)(iii), yn lle “£7,119” rhodder “£7,250”;
- (n) ym mharagraff (1)(c)(iv), yn lle “£7,119” rhodder “£7,250”;
- (o) ym mharagraff (1)(c)(v), yn lle “£5,971” rhodder “£6,081”;

- (p) ym mharagraff (2)(a)(i), yn lle “£2,224” rhodder “£2,265”;
- (q) ym mharagraff (2)(a)(ii), yn lle “£4,194” rhodder “£4,271”;
- (r) ym mharagraff (2)(a)(iii), yn lle “£3,040” rhodder “£3,096”;
- (s) ym mharagraff (2)(a)(iv), yn lle “£3,040” rhodder “£3,096”;
- (t) ym mharagraff (2)(a)(v), yn lle “£3,040” rhodder “£3,096”;
- (u) ym mharagraff (2)(b)(i), yn lle “£2,224” rhodder “£2,265”;
- (v) ym mharagraff (2)(b)(ii), yn lle “£4,194” rhodder “£4,271”;
- (w) ym mharagraff (2)(b)(iii), yn lle “£3,411” rhodder “£3,474”;
- (x) ym mharagraff (2)(b)(iv), yn lle “£3,411” rhodder “£3,474”;
- (y) ym mharagraff (2)(b)(v), yn lle “£3,040” rhodder “£3,096”;
- (z) ym mharagraff (2)(c)(i), yn lle “£4,185” rhodder “£4,262”;
- (aa) ym mharagraff (2)(c)(ii), yn lle “£7,616” rhodder “£7,757”;
- (bb) ym mharagraff (2)(c)(iii), yn lle “£6,192” rhodder “£6,306”;
- (cc) ym mharagraff (2)(c)(iv), yn lle “£6,192” rhodder “£6,306”;
- (dd) ym mharagraff (2)(c)(v), yn lle “£5,531” rhodder “£5,633”.

26. Yn rheoliad 50—

- (a) ym mharagraff (1)(a), yn lle “£91” rhodder “£93”;
- (b) ym mharagraff (1)(b), yn lle “£176” rhodder “£179”;
- (c) ym mharagraff (1)(c), yn lle “£192” rhodder “£196”;
- (d) ym mharagraff (1)(d), yn lle “£192” rhodder “£196”;
- (e) ym mharagraff (1)(e), yn lle “£138” rhodder “£141”.

27. Yn rheoliad 56—

- (a) ym mharagraff (3)(a), yn lle “£4,622” rhodder “£4,708”;
- (b) ym mharagraff (3)(b), yn lle “£8,364” rhodder “£8,518”;
- (c) ym mharagraff (3)(c), yn lle “£7,119” rhodder “£7,250”;
- (d) ym mharagraff (3)(d), yn lle “£7,119” rhodder “£7,250”;
- (e) ym mharagraff (3)(e), yn lle “£5,971” rhodder “£6,081”;
- (f) ym mharagraff (4)(a), yn lle “£4,185” rhodder “£4,262”;
- (g) ym mharagraff (4)(b), yn lle “£7,616” rhodder “£7,757”;
- (h) ym mharagraff (4)(c), yn lle “£6,192” rhodder “£6,306”;
- (i) ym mharagraff (4)(d), yn lle “£6,192” rhodder “£6,306”;
- (j) ym mharagraff (4)(e), yn lle “£5,531” rhodder “£5,633”.

28. Yn rheoliad 88(3)(a), yn lle “£32,546” rhodder “£33,146”.

29. Yn rheoliad 91—

- (a) ym mharagraff (3)(a), yn lle “£3,262” rhodder “£3,322”;
- (b) ym mharagraff (3)(b), yn lle “£3,262” rhodder “£3,322”.

30. Yn rheoliad 92—

- (a) ym mharagraff (6)(a), yn lle “£184” rhodder “£187”;
- (b) ym mharagraff (6)(b), yn lle “£315” rhodder “£321”;

(c) ym mharagraff (8)(a), yn lle “£141” rhodder “£144”.

31. Yn rheoliad 93(2), yn lle “£1,862” rhodder “£1,896”.

32. Yn rheoliad 117(2)(a), yn lle “£32,546” rhodder “£33,146”.

PENNOD 3

Grantiau ar gyfer dibynyddion

33. Yn rheoliad 29(2), yn lle—

- (a) “£1,159” rhodder “£1,180”;
- (b) “£3,473” rhodder “£3,537”;
- (c) “£4,632” rhodder “£4,717”;
- (d) “£5,797” rhodder “£5,904”.

34. Yn rheoliad 89(3), yn lle “50” rhodder “25”.

35. Yn rheoliad 94(2), yn lle—

- (a) “£1,159” rhodder “£1,180”;
- (b) “£3,473” rhodder “£3,537”;
- (c) “£4,632” rhodder “£4,717”;
- (d) “£5,797” rhodder “£5,904”.

36. Yn rheoliad 98—

(a) yn lle paragraff (3) rhodder—

“(3) Yn achos grant rhan-amser ar gyfer dibynyddion mewn oed, pan fo’r dwysedd astudio—

- (a) yn 25 y cant neu’n fwy ond yn llai na 30 y cant, mae’r swm sy’n daladwy yn hafal i 25 y cant o’r swm sy’n deillio o hyn;
- (b) yn 30 y cant neu’n fwy ond yn llai na 40 y cant, mae’r swm sy’n daladwy yn hafal i 30 y cant o’r swm sy’n deillio o hyn;
- (c) yn 40 y cant neu’n fwy ond yn llai na 50 y cant, mae’r swm sy’n daladwy yn hafal i 40 y cant o’r swm sy’n deillio o hyn;
- (d) yn 50 y cant neu’n fwy ond yn llai na 60 y cant, mae’r swm sy’n daladwy yn hafal i 50 y cant o’r swm sy’n deillio o hyn;
- (e) yn 60 y cant neu’n fwy ond yn llai na 75 y cant, mae’r swm sy’n daladwy yn hafal i 60 y cant o’r swm sy’n deillio o hyn;
- (f) yn 75 y cant neu’n fwy, mae’r swm sy’n daladwy yn hafal i 75 y cant o’r swm sy’n deillio o hyn.”;

(b) yn lle paragraff (5) rhodder—

“(5) Yn achos grant rhan-amser ar gyfer gofal plant, pan fo’r dwysedd astudio—

- (a) yn 25 y cant neu’n fwy ond yn llai na 30 y cant, mae’r swm sy’n daladwy yn hafal i 25 y cant o’r swm sy’n deillio o hyn;
- (b) yn 30 y cant neu’n fwy ond yn llai na 40 y cant, mae’r swm sy’n daladwy yn hafal i 30 y cant o’r swm sy’n deillio o hyn;
- (c) yn 40 y cant neu’n fwy ond yn llai na 50 y cant, mae’r swm sy’n daladwy yn hafal i 40 y cant o’r swm sy’n deillio o hyn;

- (d) yn 50 y cant neu'n fwy ond yn llai na 60 y cant, mae'r swm sy'n daladwy yn hafal i 50 y cant o'r swm sy'n deillio o hyn;
 - (e) yn 60 y cant neu'n fwy ond yn llai na 75 y cant, mae'r swm sy'n daladwy yn hafal i 60 y cant o'r swm sy'n deillio o hyn;
 - (f) yn 75 y cant neu'n fwy, mae'r swm sy'n daladwy yn hafal i 75 y cant o'r swm sy'n deillio o hyn.”;
- (c) yn lle paragraff (7), rhodder—
- “(7) Yn achos lwfans dysgu rhan-amser ar gyfer rhieni, pan fo'r dwysedd astudio—
- (a) yn 25 y cant neu'n fwy ond yn llai na 30 y cant, mae'r swm sy'n daladwy yn hafal i 25 y cant o'r swm sy'n deillio o hyn;
 - (b) yn 30 y cant neu'n fwy ond yn llai na 40 y cant, mae'r swm sy'n daladwy yn hafal i 30 y cant o'r swm sy'n deillio o hyn;
 - (c) yn 40 y cant neu'n fwy ond yn llai na 50 y cant, mae'r swm sy'n daladwy yn hafal i 40 y cant o'r swm sy'n deillio o hyn;
 - (d) yn 50 y cant neu'n fwy ond yn llai na 60 y cant, mae'r swm sy'n daladwy yn hafal i 50 y cant o'r swm sy'n deillio o hyn;
 - (e) yn 60 y cant neu'n fwy ond yn llai na 75 y cant, mae'r swm sy'n daladwy yn hafal i 60 y cant o'r swm sy'n deillio o hyn;
 - (f) yn 75 y cant neu'n fwy, mae'r swm sy'n daladwy yn hafal i 75 y cant o'r swm sy'n deillio o hyn.”;
- (d) ym mharagraff (9), yn lle “50” rhodder “25”.

RHAN 6

Diwygiadau i Reoliadau Addysg (Cymorth i Fyfyrrwyr) (Cymru) 2018

PENNOD 1

Cyflwyniad

37. Mae Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfyrrwyr) (Cymru) 2018⁽⁹⁾ wedi eu diwygio yn unol â'r Rhan hon.

PENNOD 2

Myfyrrwyr o diriogaethau tramor Prydeinig a diwygiadau cysylltiedig

38. Yn rheoliad 9(1)(a)(i), ar ôl “6BA,” mewnosoder “6BB,”.

39. Yn rheoliad 44(1), yn Eithriad 2, yn lle'r geiriau o “baragraffau 1(3)” hyd at y diwedd rhodder “baragraffau 1(2)(d)(ii), 1(3), 4A(1)(b)(ii), 4A(2)(b)(ii), 6(1), 6A(1), 6A(2)(d)(ii), 6BA, 6BB, 6C, 6D, 7A(c)(ii) neu 8A(1)(d)(ii).”

40. Yn rheoliad 54, yn Eithriad 2, yn lle'r geiriau o “baragraffau 1(3)” hyd at y diwedd rhodder “baragraffau 1(2)(d)(ii), 1(3), 4A(1)(b)(ii), 4A(2)(b)(ii), 6(1), 6A(1), 6A(2)(d)(ii), 6BA, 6BB, 6C, 6D, 7A(c)(ii) neu 8A(1)(d)(ii).”

⁽⁹⁾ O.S. 2018/191 (Cy. 42); y diwygiadau perthnasol yw O.S. 2018/813 (Cy. 164); O.S. 2020/1302 (Cy. 287); O.S. 2021/73 (Cy. 19); O.S. 2021/481 (Cy. 148); O.S. 2022/49 (Cy. 18) ac O.S. 2022/79 (Cy. 28).

41. Yn rheoliad 62(2), yn Eithriad 2, yn lle'r geiriau o "baragraffau 1(3)" hyd at y diwedd rhodder "baragraffau 1(2)(d)(ii), 1(3), 4A(1)(b)(ii), 4A(2)(b)(ii), 6(1), 6A(1), 6A(2)(d)(ii), 6BA, 6BB, 6C, 6D, 7A(c)(ii) neu 8A(1)(d)(ii)."

42. Yn rheoliad 69(2), yn Eithriad 2, yn lle'r geiriau o "baragraffau 1(3)" hyd at y diwedd rhodder "baragraffau 1(2)(d)(ii), 1(3), 4A(1)(b)(ii), 4A(2)(b)(ii), 6(1), 6A(1), 6A(2)(d)(ii), 6BA, 6BB, 6C, 6D, 7A(c)(ii) neu 8A(1)(d)(ii)."

43. Yn rheoliad 80(2)(b)(iii), yn lle "neu 6D(a)" rhodder ", 6D(1)(a) neu 6D(2)(a)".

44. Yn Atodlen 2—

(a) yn lle paragraff 1(2)(d) rhodder—

"(d) mewn achos pan oedd ei breswyllo fel arfer, y cyfeirir ato ym mharagraff (c), yn gyfan gwbl neu'n bennaf at ddiben cael addysg lawnamser, a oedd yn preswyllo fel arfer yn union cyn y cyfnod o breswyllo fel arfer y cyfeirir ato ym mharagraff (c) yn y diriogaeth sy'n ffurfio—

(i) y Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr AEE a'r Swistir, neu

(ii) y tiriogaethau tramor.";

(b) ym mharagraff 4A—

(i) yn lle is-baragraff (1)(b) rhodder—

"(b) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer drwy gydol y cyfnod o dair blynedd cyn diwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs naill ai—

(i) yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr AEE a'r Swistir, neu

(ii) yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr AEE, y Swistir a'r tiriogaethau tramor, pan oedd o leiaf ran o'r preswyllo fel arfer hwnnw yn y tiriogaethau tramor."

(ii) yn lle is-baragraff (2)(b) rhodder—

"(b) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer drwy gydol y cyfnod o dair blynedd cyn diwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs naill ai—

(i) yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr AEE a'r Swistir, neu

(ii) yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr AEE, y Swistir a'r tiriogaethau tramor pan oedd o leiaf ran o'r preswyllo fel arfer hwnnw yn y tiriogaethau tramor, ac";

(c) ym mharagraff 6A(1)(c)—

(i) hepgorer "Gibraltar,";

(ii) yn lle "a'r Swistir" rhodder ", y Swistir a'r tiriogaethau tramor";

(d) ym mharagraff 6A(1)(d)—

(i) hepgorer "Gibraltar,";

(ii) yn lle "a'r Swistir" rhodder ", y Swistir a'r tiriogaethau tramor";

(e) ym mharagraff 6A(2)(d), yn lle'r geiriau o "preswyllo fel arfer" hyd at y diwedd rhodder—

"preswyllo fel arfer n union cyn y cyfnod o breswyllo fel arfer y cyfeirir ato ym mharagraff (c) yn y diriogaeth sy'n ffurfio—

(i) y Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr AEE a'r Swistir, neu

- (ii) y tiriogaethau tramor.”;
- (f) ar ôl paragraff 6BA mewnosoder—

“Categori 6BB – Personau o’r tiriogaethau tramor Prydeinig sydd wedi setlo

6BB.—(1) Person—

- (a) sydd wedi setlo yn y Deyrnas Unedig ar ddiwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs,
 - (b) sydd—
 - (i) yn ymgymryd â chwrs dynodedig yng Nghymru, neu
 - (ii) yn ymgymryd â chwrs ôl-radd dynodedig yng Nghymru,
 - (c) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig am o leiaf ran o’r cyfnod o dair blynedd cyn diwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs,
 - (d) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy’n ffurfio’r Deyrnas Unedig, yr Ynysoedd a’r tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig drwy gydol y cyfnod o dair blynedd cyn diwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs,
 - (e) na symudodd i Gymru o’r Ynysoedd at ddiben ymgymryd â’r cwrs presennol, neu gwrs yr ymgymerodd y person ag ef, gan ddiystyru unrhyw wyliau yn y cyfamser, yn union cyn ymgymryd â’r cwrs presennol, ac
 - (f) yn ddarostyngedig i is-baragraff (2), na fu’n preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy’n ffurfio’r Deyrnas Unedig, yr Ynysoedd a’r tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig yn ystod unrhyw ran o’r cyfnod y cyfeirir ato ym mharagraff (d) yn gyfan gwbl neu’n bennaf at ddiben cael addysg lawnamser.
- (2) Nid yw paragraff (f) o is-baragraff (1) yn gymwys i berson sy’n cael ei drin fel pe bai’n preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy’n ffurfio’r Deyrnas Unedig, yr Ynysoedd a’r tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig yn unol â pharagraff 9(2).”;
- (g) yn lle paragraff 6D rhodder—

“6D.—(1) Person—

- (a) sydd—
 - (i) yn wladolyn o’r Deyrnas Unedig a chanddo statws preswyllydd yn Gibraltar a roddwyd gan Lywodraeth Gibraltar, neu
 - (ii) yn aelod o deulu gwladolyn o’r Deyrnas Unedig, pan fo gan yr aelod hwnnw o’r teulu statws preswyllydd yn Gibraltar a roddwyd gan Lywodraeth Gibraltar,
- (b) sy’n ymgymryd—
 - (i) â chwrs dynodedig yng Nghymru, neu
 - (ii) â chwrs ôl-radd dynodedig yng Nghymru,
- (c) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy’n ffurfio’r Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr AEE a’r Swistir drwy gydol y cyfnod o dair blynedd cyn diwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs, a
- (d) yn ddarostyngedig i is-baragraff (3), na fu’n preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy’n ffurfio’r Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr AEE a’r Swistir yn ystod unrhyw ran o’r cyfnod y cyfeirir ato ym mharagraff (c) yn gyfan gwbl neu’n bennaf at ddiben cael addysg lawnamser.

(2) Person—

(a) sydd—

- (i) yn wladolyn UE a chanddo hawl i breswyllo yn Gibraltar sy'n codi o dan y cytundeb ymadael â'r UE, neu
- (ii) yn aelod o deulu gwladolyn UE, pan fo gan yr aelod hwnnw o'r teulu hawl i breswyllo yn Gibraltar sy'n codi o dan y cytundeb ymadael â'r UE,

(b) sydd—

- (i) yn ymgymryd â chwrs dynodedig yng Nghymru, neu
- (ii) yn ymgymryd â chwrs ôl-radd dynodedig yng Nghymru,
- (c) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr AEE, y Swistir a'r tiriogaethau tramor drwy gydol y cyfnod o dair blynedd cyn diwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs, a
- (d) yn ddarostyngedig i is-baragraff (3), na fu'n preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr AEE, y Swistir a'r tiriogaethau tramor yn ystod unrhyw ran o'r cyfnod y cyfeirir ato ym mharagraff (c) yn gyfan gwbl neu'n bennaf at ddiben cael addysg lawnamser.

(3) Nid yw paragraff (d) o is-baragraffau (1) a (2) yn gymwys i berson sy'n cael ei drin fel pe bai'n preswyllo fel arfer yn y diriogaeth y cyfeirir ati ym mharagraff (c) o'r is-baragraffau hynny yn unol â pharagraff 9(2).”;

(h) yn lle paragraff 7A(c) rhodder—

“(c) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer drwy gydol y cyfnod o dair blynedd cyn diwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs naill ai—

- (i) yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr AEE a'r Swistir, neu
- (ii) yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr AEE, y Swistir a'r tiriogaethau tramor pan oedd o leiaf ran o'r preswyllo fel arfer hwnnw yn y tiriogaethau tramor, a”;

(i) ym mharagraff 8A(1), yn lle paragraff (d) rhodder—

“(d) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer drwy gydol y cyfnod o dair blynedd cyn diwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs naill ai—

- (i) yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr AEE, y Swistir a Thwrci, neu
- (ii) yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr AEE, y Swistir a'r tiriogaethau tramor pan oedd o leiaf ran o'r preswyllo fel arfer hwnnw yn y tiriogaethau tramor.”;

(j) ym mharagraff 9—

(i) yn lle is-baragraff (2) rhodder—

“(2) At ddibenion yr Atodlen hon, mae person (“P”) i'w drin fel pe bai'n preswyllo fel arfer mewn ardal pe bai P wedi bod yn preswyllo felly oni bai am y ffaith bod—

- (a) P,
- (b) priod neu bartner sifil P, neu
- (c) yn achos perthynas uniongyrchol dibynnol yn y llinach esgynnol, plentyn P neu briod neu bartner sifil plentyn P,

yn gyflogedig dros dro neu wedi bod yn gyflogedig dros dro y tu allan i'r ardal o dan sylw.”;

(ii) yn lle is-baragraff (3) rhodder—

“(3) At ddibenion is-baragraff (2), mae cyflogaeth dros dro y tu allan i'r ardal o dan sylw yn cynnwys—

- (a) yn achos aelodau o luoedd rheolaidd llynges, byddin neu lu awyr y Goron, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r Deyrnas Unedig fel aelodau o luoedd o'r fath;
- (b) yn achos aelodau o luoedd arfog rheolaidd tiriogaeth dramor Brydeinig benodedig, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig a'r tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig fel aelodau o luoedd o'r fath;
- (c) yn achos aelodau o luoedd arfog rheolaidd Gweriniaeth Iwerddon, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr Ynysoedd a Gweriniaeth Iwerddon fel aelodau o luoedd o'r fath;
- (d) yn achos aelodau o luoedd arfog rheolaidd Gwladwriaeth AEE neu'r Swistir, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr AEE a'r Swistir fel aelodau o luoedd o'r fath;
- (e) yn achos aelodau o luoedd arfog rheolaidd Twrci, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr AEE, y Swistir a Thwrci fel aelodau o luoedd o'r fath;
- (f) yn achos aelodau o luoedd arfog rheolaidd tiriogaeth dramor yr UE, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr AEE, y Swistir a'r tiriogaethau tramor.”;

(k) ym mharagraff 11(1), yn y lle priodol mewnosoder—

“ystyr “tiriogaethau tramor” (“*overseas territories*”) yw Anguilla, Antilles yr Iseldiroedd (Bonaire, Curaçao, Saba, Sint Eustatius, Sint Maarten), Aruba, Bermuda, De Georgia ac Ynysoedd Sandwich y De, Gibraltar, Mayotte, Montserrat, Polynesia Ffrengig, St Barthélemy, St Helena a Thiriogaethau Dibynnol (Tristan da Cunha ac Ynys Ascension), St Pierre a Miquelon, Tiriogaeth Brydeinig yr Antarcig, Tiriogaeth Brydeinig Cefnfor India, Tiriogaeth Caledonia Newydd a Thiriogaethau Dibynnol, Tiriogaethau Deheuol ac Antarcig Ffrainc, Wallis a Futuna, Yr Ynys Las, Ynysoedd Cayman, Ynysoedd Falkland, Ynysoedd Ffaro, Ynysoedd Pitcairn, Henderson, Ducie ac Oeno, Ynysoedd Prydeinig y Wryf, ac Ynysoedd Turks a Caicos;”;

“ystyr “tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig” (“*specified British overseas territories*”) yw Anguilla, Bermuda, De Georgia ac Ynysoedd Sandwich y De, Gibraltar, Montserrat, St Helena a Thiriogaethau Dibynnol (Tristan da Cunha ac Ynys Ascension), Tiriogaeth Brydeinig yr Antarcig, Tiriogaeth Brydeinig Cefnfor India, Ynysoedd Cayman, Ynysoedd Falkland, Ynysoedd Pitcairn, Henderson, Ducie ac Oeno, Ynysoedd Prydeinig y Wryf, ac Ynysoedd Turks a Caicos;”.

45. Yn Atodlen 4, ym mharagraff 4(1)(a)(i)—

- (a) yn lle “6A(2)” rhodder “6A(2)(d)(i)”;
- (b) hepgorer “6BA,”.

46. Yn Atodlen 7, yn Nhabl 16, yn y lle priodol yn y tabl mewnosoder y cofnodion a ganlyn—

““tiriogaethau tramor” Atodlen 2, paragraff 11(1)”

““tiriogaethau tramor Prydeinig Atodlen 2, paragraff 11(1)”
penodedig”

PENNOD 3

Aelodau o deuluoedd personau sydd wedi setlo

47. Yn Atodlen 2, ym mharagraff 6C(a), yn lle “sy’n wladolyn o’r Deyrnas Unedig” rhodder “sydd wedi setlo yn y Deyrnas Unedig”.

PENNOD 4

Cymorth ariannol – codiadau

48. Yn rheoliad 55, yn Nhabl 7—

- (a) yng ngholofn 1, ar ôl “Sy’n dechrau ar neu ar ôl 1 Medi 2022” mewnosoder “ond cyn 1 Medi 2023”;
- (b) ar ddiwedd y Tabl, mewnosoder y cofnod a ganlyn yn y tabl—

“Sy’n dechrau ar neu ar ôl 1 Medi 2023	Categori 1	Byw gartref	£8,950
		Byw oddi cartref, astudio yn Llundain	£13,635
		Byw oddi cartref, astudio yn rhywle arall	£10,720
Categori 2		Byw gartref	£4,475
		Byw oddi cartref, astudio yn Llundain	£6,815
		Byw oddi cartref, astudio yn rhywle arall	£5,360”

49. Yn rheoliad 56—

(a) yn Nhabl 8—

- (i) yng ngholofn 1, ar ôl “Sy’n dechrau ar neu ar ôl 1 Medi 2022” mewnosoder “ond cyn 1 Medi 2023”;
- (ii) ar ddiwedd y Tabl, mewnosoder y cofnod a ganlyn yn y tabl—

“Sy’n dechrau ar neu ar ôl 1 Medi 2023	Byw gartref	£9,950
	Byw oddi cartref, astudio yn Llundain	£14,635
	Byw oddi cartref, astudio yn rhywle arall	£11,720”

(b) yn Nhabl 8A—

- (i) yng ngholofn 1, ar ôl “Sy’n dechrau ar neu ar ôl 1 Medi 2022” mewnosoder “ond cyn 1 Medi 2023”;
- (ii) ar ddiwedd y Tabl, mewnosoder y cofnod a ganlyn yn y tabl—

“Sy’n dechrau ar Byw gartref neu ar ôl 1 Medi 2023	£4,475
Byw oddi cartref, astudio yn Llundain	£6,815
Byw oddi cartref, astudio yn rhywle arall	£5,360”

50. Yn rheoliad 57(7), yn Nhabl 9—

- (a) yng ngholofn 1, ar ôl “Sy’n dechrau ar neu ar ôl 1 Medi 2022” mewnosoder “ond cyn 1 Medi 2023”;
- (b) ar ddiwedd y Tabl, mewnosoder y cofnod a ganlyn yn y tabl—

“Sy’n dechrau ar Byw gartref neu ar ôl 1 Medi 2023	£93
Byw oddi cartref, astudio yn Llundain	£179
Byw oddi cartref, astudio yn rhywle arall	£141”

51. Yn rheoliad 58(2), yn Nhabl 10—

- (a) yng ngholofn 1, ar ôl “Sy’n dechrau ar neu ar ôl 1 Medi 2022” mewnosoder “ond cyn 1 Medi 2023”;
- (b) ar ddiwedd y Tabl, mewnosoder y cofnod a ganlyn yn y tabl—

“Sy’n dechrau ar neu ar ôl 1 Medi 2023	£7,650 wedi ei luosi â’r dwysedd astudio”
---	---

52. Yn rheoliad 58A(2), yn Nhabl 10A—

- (a) yng ngholofn 1, ar ôl “Sy’n dechrau ar neu ar ôl 1 Medi 2022” mewnosoder “ond cyn 1 Medi 2023”;
- (b) ar ddiwedd y Tabl, mewnosoder y cofnod a ganlyn yn y tabl—

“Sy’n dechrau ar neu ar ôl 1 Medi 2023	£8,650 wedi ei luosi â’r dwysedd astudio”
---	---

53. Yn rheoliad 63(2), yn lle “£32,546” rhodder “£33,146”.**54.** Yn rheoliad 72(2), yn Nhabl 11—

- (a) yng ngholofn 1, ar ôl “Sy’n dechrau ar neu ar ôl 1 Medi 2022” mewnosoder “ond cyn 1 Medi 2023”;
- (b) ar ddiwedd y Tabl, mewnosoder y cofnod a ganlyn yn y tabl—

“Sy’n dechrau ar neu ar ôl 1 Medi 2023	£3,322”
---	---------

55. Yn rheoliad 74, yn Nhabl 12—

- (a) yng ngholofn 1, ar ôl “Sy’n dechrau ar neu ar ôl 1 Medi 2022” mewnosoder “ond cyn 1 Medi 2023”;
- (b) ar ddiwedd y Tabl, mewnosoder y cofnod a ganlyn yn y tabl—

“Sy’n dechrau ar neu ar ôl 1 Medi £1,896”
2023

56. Yn rheoliad 76(2)—

(a) yn Nhabl 13—

(i) yng ngholofn 1, ar ôl “Sy’n dechrau ar neu ar ôl 1 Medi 2022” mewnosoder “ond cyn 1 Medi 2023”;

(ii) ar ddiwedd y Tabl, mewnosoder y cofnod a ganlyn yn y tabl—

“Sy’n dechrau ar neu ar ôl 1 Un plentyn dibynnol Medi 2023	£187
Mwy nag un plentyn dibynnol	£321”

(b) ym mharagraff (4)(a), yn lle “£141” rhodder “£144”.

57. Yn Atodlen 4, ym mharagraff 20(2), yn lle “£32,546” rhodder “£33,146”.

PENNOD 5

Grantiau ar gyfer dibynyddion

58. Yn rheoliad 69(1)(c), yn lle “50%” rhodder “25%”.

59. Yn rheoliad 77—

(a) ym mharagraff (1), yn lle—

- (i) “£6,159” rhodder “£6,272”;
- (ii) “£8,473” rhodder “£8,629”;
- (iii) “£9,632” rhodder “£9,809”;
- (iv) “£10,797” rhodder “£10,996”;

(b) yn lle paragraff (2) rhodder—

“(2) Os yw cwrs presennol y myfyriwr cymwys yn gwrs rhan-amser, swm y grant ar gyfer dibynyddion sy’n daladwy yw’r swm y cyfeirir ato ym mharagraff (a)(ii) neu (d)(ii) o Gam 4 o baragraff (1) wedi ei luosi ag—

- (a) 25%, pan fo’r dwysedd astudio ar gyfer y flwyddyn academaidd gyfredol yn 25% o leiaf ond yn llai na 30%;
- (b) 30%, pan fo’r dwysedd astudio ar gyfer y flwyddyn academaidd gyfredol yn 30% o leiaf ond yn llai na 40%;
- (c) 40%, pan fo’r dwysedd astudio ar gyfer y flwyddyn academaidd gyfredol yn 40% o leiaf ond yn llai na 50%;
- (d) 50%, pan fo’r dwysedd astudio ar gyfer y flwyddyn academaidd gyfredol yn 50% o leiaf ond yn llai na 60%;
- (e) 60%, pan fo’r dwysedd astudio ar gyfer y flwyddyn academaidd gyfredol yn 60% o leiaf ond yn llai na 75%;
- (f) 75%, pan fo’r dwysedd astudio ar gyfer y flwyddyn academaidd gyfredol yn 75% neu’n fwy.”

RHAN 7

Diwygiadau i Reoliadau Addysg (Benthyciadau at Radd Ddoethurol Ôl-raddedig) (Cymru) 2018

PENNOD 1

Cyflwyniad

60. Mae Rheoliadau Addysg (Benthyciadau at Radd Ddoethurol Ôl-raddedig) (Cymru) 2018(10) wedi eu diwygio yn unol â'r Rhan hon.

PENNOD 2

Myfyrwyr o diriogaethau tramor Prydeinig a diwygiadau cysylltiedig

- 61.** Yn rheoliad 3(2)(a), ar ôl “10BA,” mewnosoder “10BB,”.
- 62.** Yn rheoliad 8(d), yn lle “neu 10D(1)(a)” rhodder “, 10D(1)(a) neu 10D(2)(a)”.
- 63.** Yn Atodlen 1—

(a) ym mharagraff 1(1), yn y lle priodol mewnosoder—

“ystyr “tiriogaethau tramor” (“*overseas territories*”) yw Anguilla; Antilles yr Iseldiroedd (Bonaire, Curaçao, Saba, Sint Eustatius, Sint Maarten); Aruba; Bermuda; De Georgia ac Ynysoedd Sandwich y De; Gibraltar; Mayotte; Montserrat; Polynesia Ffrengig; St Barthélemy; St Helena a Thiriogaethau Dibynol (Tristan da Cunha ac Ynys Ascension); St Pierre a Miquelon; Tiriogaeth Brydeinig yr Antartig; Tiriogaeth Brydeinig Cefnfor India; Tiriogaeth Caledonia Newydd a Thiriogaethau Dibynol; Tiriogaethau Deheuol ac Antartig Ffrainc; Wallis a Futuna; Yr Ynys Las; Ynysoedd Cayman; Ynysoedd Falkland; Ynysoedd Ffaro; Ynysoedd Pitcairn, Henderson, Ducie ac Oeno; Ynysoedd Prydeinig y Wryf; ac Ynysoedd Turks a Caicos;”;

“ystyr “tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig” (“*specified British overseas territories*”) yw Anguilla; Bermuda; De Georgia ac Ynysoedd Sandwich y De; Gibraltar; Montserrat; St Helena a Thiriogaethau Dibynol (Tristan da Cunha ac Ynys Ascension); Tiriogaeth Brydeinig yr Antartig; Tiriogaeth Brydeinig Cefnfor India; Ynysoedd Cayman; Ynysoedd Falkland; Ynysoedd Pitcairn, Henderson, Ducie ac Oeno; Ynysoedd Prydeinig y Wryf; ac Ynysoedd Turks a Caicos;”.

(b) yn lle paragraff 1(4) rhodder—

“(4) At ddibenion yr Atodlen hon, mae person (“A”) i’w drin fel pe bai’n preswyllo fel arfer mewn ardal pe bai A wedi bod yn preswyllo felly oni bai am y ffaith bod—

- (a) A;
- (b) priod neu bartner sifil A; neu
- (c) yn achos perthynas uniongyrchol dibynol yn y llinach esgynnol, plentyn A neu briod neu bartner sifil plentyn A,

yn gyflogedig dros dro neu wedi bod yn gyflogedig dros dro y tu allan i’r ardal o dan sylw.”;

(c) yn lle paragraff 1(5) rhodder—

“(5) At ddibenion is-baragraff (4), mae cyflogaeth dros dro y tu allan i’r ardal o dan sylw yn cynnwys—

(10) O.S. 2018/656 (Cy. 124); y diwygiadau perthnasol yw O.S. 2020/1302 (Cy. 287); O.S. 2021/481 (Cy. 148); O.S. 2021/1365 (Cy. 360) ac O.S. 2022/764 (Cy. 166).

- (a) yn achos aelodau o luoedd rheolaidd llynges, byddin neu lu awyr y Goron, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r Deyrnas Unedig fel aelodau o luoedd o'r fath;
 - (b) yn achos aelodau o luoedd arfog rheolaidd tiriogaeth dramor Brydeinig benodedig, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig a'r tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig fel aelodau o luoedd o'r fath;
 - (c) yn achos aelodau o luoedd arfog rheolaidd Gweriniaeth Iwerddon, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr Ynysoedd a Gweriniaeth Iwerddon fel aelodau o luoedd o'r fath;
 - (d) yn achos aelodau o luoedd arfog rheolaidd Gwladwriaeth AEE neu'r Swistir, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr Ardal Economaidd Ewropeaidd a'r Swistir fel aelodau o luoedd o'r fath;
 - (e) yn achos aelodau o luoedd arfog rheolaidd Twrci, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr Ardal Economaidd Ewropeaidd, y Swistir a Thwrci fel aelodau o luoedd o'r fath; ac
 - (f) yn achos aelodau o luoedd arfog rheolaidd tiriogaeth dramor yr UE, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr Ardal Economaidd Ewropeaidd, y Swistir a'r tiriogaethau tramor.”;
- (d) ym mharagraff 3(1)(d)—
 - (i) hepgorer “Gibraltar,”;
 - (ii) yn lle “a'r Swistir” rhodder “, y Swistir a'r tiriogaethau tramor”;
 - (e) ym mharagraff 7A(1)(c)—
 - (i) hepgorer “Gibraltar,”;
 - (ii) yn lle “a'r Swistir” rhodder “, y Swistir a'r tiriogaethau tramor”;
 - (f) ym mharagraff 8A(1)(b)—
 - (i) hepgorer “Gibraltar,”;
 - (ii) yn lle “a'r Swistir” rhodder “, y Swistir a'r tiriogaethau tramor”;
 - (g) ym mharagraff 10A(1)—
 - (i) ym mharagraff (c)—
 - (aa) hepgorer “Gibraltar,”;
 - (bb) yn lle “a'r Swistir” rhodder “, y Swistir a'r tiriogaethau tramor”;
 - (ii) ym mharagraff (d)—
 - (aa) hepgorer “Gibraltar,”;
 - (bb) yn lle “a'r Swistir” rhodder “, y Swistir a'r tiriogaethau tramor”;
 - (h) ym mharagraff 10A(2)—
 - (i) hepgorer “Gibraltar,”;
 - (ii) yn lle “a'r Swistir” rhodder “, y Swistir a'r tiriogaethau tramor”;
 - (i) ar ôl paragraff 10BA mewnosoder—

“**10BB.**—(1) Person—

- (a) sydd wedi setlo yn y Deyrnas Unedig ar ddiwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs;
- (b) sy'n mynychu cwrs dynodedig yng Nghymru neu'n ymgymryd â chwrs dynodedig yng Nghymru;
- (c) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig am o leiaf ran o'r cyfnod o dair blynedd cyn diwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs;
- (d) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr Ynysoedd a'r tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig drwy gydol y cyfnod o dair blynedd cyn diwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs;
- (e) na symudodd i Gymru o'r Ynysoedd at ddiben ymgymryd â'r cwrs dynodedig, neu gwrs yr ymgymerodd y person ag ef, gan ddiystyru unrhyw wyliau yn y cyfamser, yn union cyn ymgymryd â'r cwrs dynodedig; ac
- (f) yn ddarostyngedig i is-baragraff (2), na fu'n preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr Ynysoedd a'r tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig yn ystod unrhyw ran o'r cyfnod y cyfeirir ato ym mharagraff (d) yn gyfan gwbl neu'n bennaf at ddiben cael addysg lawnamser.

(2) Nid yw paragraff (f) o is-baragraff (1) yn gymwys i berson sy'n cael ei drin fel pe bai'n preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr Ynysoedd a'r tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig yn unol â pharagraff 1(4).”;

(j) yn lle paragraff 10D rhodder—

“**10D.**—(1) Person—

- (a) sydd—
 - (i) yn wladolyn o'r Deyrnas Unedig a chanddo statws preswilydd yn Gibraltar a roddwyd gan Lywodraeth Gibraltar; neu
 - (ii) yn aelod o deulu gwladolyn o'r Deyrnas Unedig, pan fo gan yr aelod hwnnw o'r teulu statws preswilydd yn Gibraltar a roddwyd gan Lywodraeth Gibraltar;
- (b) sy'n mynychu cwrs dynodedig yng Nghymru neu'n ymgymryd â chwrs dynodedig yng Nghymru;
- (c) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr Ardal Economaidd Ewropeaidd a'r Swistir drwy gydol y cyfnod o dair blynedd cyn diwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs; a
- (d) yn ddarostyngedig i is-baragraff (3), na fu'n preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr Ardal Economaidd Ewropeaidd a'r Swistir yn ystod unrhyw ran o'r cyfnod y cyfeirir ato ym mharagraff (c) yn gyfan gwbl neu'n bennaf at ddiben cael addysg lawnamser.

(2) Person—

- (a) sydd—
 - (i) yn wladolyn UE a chanddo hawl i breswyllo yn Gibraltar sy'n codi o dan y cytundeb ymadael â'r UE; neu
 - (ii) yn aelod o deulu gwladolyn UE, pan fo gan yr aelod hwnnw o'r teulu hawl i breswyllo yn Gibraltar sy'n codi o dan y cytundeb ymadael â'r UE;

- (b) sy'n mynychu cwrs dynodedig yng Nghymru neu'n ymgymryd â chws dynodedig yng Nghymru;
- (c) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr Awdal Economaidd Ewropeaidd, y Swistir a'r tiriogaethau tramor drwy gydol y cyfnod o dair blynedd cyn diwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs; a
- (d) yn ddarostyngedig i is-baragraff (3), na fu'n preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr Awdal Economaidd Ewropeaidd, y Swistir a'r tiriogaethau tramor yn ystod unrhyw ran o'r cyfnod y cyfeirir ato ym mharagraff (c) yn gyfan gwbl neu'n bennaf at ddiben cael addysg lawnamser.

(3) Nid yw paragraff (d) o is-baragraffau (1) a (2) yn gymwys i berson sy'n cael ei drin fel pe bai'n preswyllo fel arfer yn y diriogaeth y cyfeirir ati ym mharagraff (c) o'r is-baragraffau hynny yn unol â pharagraff 1(4)."

- (k) ym mharagraff 11A(d)—
 - (i) hepgorer "Gibraltar,";
 - (ii) yn lle "a'r Swistir" rhodder "y Swistir a'r tiriogaethau tramor";
- (l) ym mharagraff 12A—
 - (i) yn is-baragraff (c)—
 - (aa) hepgorer "Gibraltar,";
 - (bb) yn lle "a'r Swistir" rhodder "y Swistir a'r tiriogaethau tramor";
 - (ii) yn is-baragraff (d)—
 - (aa) hepgorer "Gibraltar,";
 - (bb) yn lle "a'r Swistir" rhodder "y Swistir a'r tiriogaethau tramor";
- (m) ym mharagraff 13A(d)—
 - (i) hepgorer "Gibraltar,";
 - (ii) yn lle "a Thwrci" rhodder "Twrci a'r tiriogaethau tramor".

PENNOD 3

Aelodau o deuluoedd personau sydd wedi setlo

64. Yn Atodlen 1—

- (a) ym mharagraff 1(1), ym mharagraff (e) o'r diffiniad o "aelod o deulu", yn lle "paragraffau 10, 10B, 10C a 10D" rhodder "paragraffau 10, 10B a 10D ac at ddibenion paragraff 10C mewn perthynas â pherson sydd wedi setlo yn y Deyrnas Unedig";
- (b) ym mharagraff 10C(1)(a), yn lle "sy'n wladolyn o'r Deyrnas Unedig" rhodder "sydd wedi setlo yn y Deyrnas Unedig".

PENNOD 4

Diwygiad i'r trothwy blynyddol

65. Yn rheoliad 14(5)(a), yn lle "£10,609" rhodder "hanner cant y cant o'r swm a bennir yn rheoliad 13(1)".

CHAPTER 5

Cymorth ariannol – codiadau

66. Yn rheoliad 13—

- (a) ym mharagraff (1), yn lle “£27,880” rhodder “£28,395”;
- (b) ym mharagraff (2)(b), yn lle “£27,880” rhodder “£28,395”.

RHAN 8

Diwygiadau i Reoliadau Addysg (Cymorth i Fyfyrrwyr) (Graddau Meistr Ôl-raddedig) (Cymru) 2019

PENNOD 1

Cyflwyniad

67. Mae Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfyrrwyr) (Graddau Meistr Ôl-raddedig) (Cymru) 2019(11) wedi eu diwygio yn unol â'r Rhan hon.

PENNOD 2

Myfyrrwyr o diriogaethau tramor Prydeinig a diwygiadau cysylltiedig

- 68.** Yn rheoliad 9(1)(a)(i), ar ôl “8BA,” mewnosoder “8BB,”.
- 69.** Yn rheoliad 16(1)(b)(iii), yn lle “neu 8D(a)” rhodder “, 8D(1)(a) neu 8D(2)(a)”.
- 70.** Yn Atodlen 2 —
 - (a) ym mharagraff 1(2)(d)—
 - (i) hepgorer “Gibraltar,”;
 - (ii) yn lle “a’r Swistir” rhodder “, y Swistir a’r tiriogaethau tramor”;
 - (b) ym mharagraff 6A(1)(b)—
 - (i) hepgorer “Gibraltar,”;
 - (ii) yn lle “a’r Swistir” rhodder “, y Swistir a’r tiriogaethau tramor”;
 - (c) ym mharagraff 6A(2)(b)—
 - (i) hepgorer “Gibraltar,”;
 - (ii) yn lle “a’r Swistir” rhodder “, y Swistir a’r tiriogaethau tramor”;
 - (d) ym mharagraff 8A(1)(c)—
 - (i) hepgorer “Gibraltar,”;
 - (ii) yn lle “a’r Swistir” rhodder “, y Swistir a’r tiriogaethau tramor”;
 - (e) ym mharagraff 8A(1)(d)—
 - (i) hepgorer “Gibraltar,”;
 - (ii) yn lle “a’r Swistir” rhodder “, y Swistir a’r tiriogaethau tramor”;
 - (f) ym mharagraff 8A(2)(d)—
 - (i) hepgorer “Gibraltar,”;
 - (ii) yn lle “a’r Swistir” rhodder “, y Swistir a’r tiriogaethau tramor”;
 - (g) ar ôl paragraff 8BA mewnosoder—

“**8BB.**—(1) Person—

(11) O.S. 2019/895 (Cy. 161); y diwygiadau perthnasol yw O.S. 2020/1302 (Cy. 287); O.S. 2021/481 (Cy. 148); O.S. 2021/1365 (Cy. 360) ac O.S. 2022/764 (Cy. 166).

- (a) sydd wedi setlo yn y Deyrnas Unedig ar ddiwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs,
- (b) sy'n ymgymryd â chwrs dynodedig yng Nghymru,
- (c) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig am o leiaf ran o'r cyfnod o dair blynedd cyn diwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs,
- (d) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr Ynysoedd a'r tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig drwy gydol y cyfnod o dair blynedd cyn diwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs,
- (e) na symudodd i Gymru o'r Ynysoedd at ddiben ymgymryd â'r cwrs dynodedig, neu gwrs yr ymgymerodd y person ag ef, gan ddiystyru unrhyw wyliau yn y cyfamser, yn union cyn ymgymryd â'r cwrs dynodedig, ac
- (f) yn ddarostyngedig i is-baragraff (2), na fu'n preswyllo yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr Ynysoedd a'r tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig yn ystod unrhyw ran o'r cyfnod y cyfeirir ato ym mharagraff (d) yn gyfan gwbl neu'n bennaf at ddiben cael addysg lawnamser.

(2) Nid yw paragraff (f) o is-baragraff (1) yn gymwys i berson sy'n cael ei drin fel pe bai'n preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr Ynysoedd a'r tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig yn unol â pharagraff 11(2).";

(h) yn lle paragraff 8D rhodder—

“8D.—(1) Person—

- (a) sydd—
 - (i) yn wladolyn o'r Deyrnas Unedig a chanddo statws preswyllydd yn Gibraltar a roddwyd gan Lywodraeth Gibraltar, neu
 - (ii) yn aelod o deulu gwladolyn o'r Deyrnas Unedig, pan fo gan yr aelod hwnnw o'r teulu statws preswyllydd yn Gibraltar a roddwyd gan Lywodraeth Gibraltar,
- (b) sy'n ymgymryd â chwrs dynodedig yng Nghymru,
- (c) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr AEE a'r Swistir drwy gydol y cyfnod o dair blynedd cyn diwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs, a
- (d) yn ddarostyngedig i is-baragraff (3), na fu'n preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr AEE a'r Swistir yn ystod unrhyw ran o'r cyfnod y cyfeirir ato ym mharagraff (c) yn gyfan gwbl neu'n bennaf at ddiben cael addysg lawnamser.

(2) Person—

- (a) sydd—
 - (i) yn wladolyn UE a chanddo hawl i breswyllo yn Gibraltar sy'n codi o dan y cytundeb ymadael â'r UE, neu
 - (ii) yn aelod o deulu gwladolyn UE, pan fo gan yr aelod hwnnw o'r teulu hawl i breswyllo yn Gibraltar sy'n codi o dan y cytundeb ymadael â'r UE,
- (b) sy'n ymgymryd â chwrs dynodedig yng Nghymru,
- (c) sydd wedi bod yn preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr AEE, y Swistir a'r tiriogaethau tramor drwy gydol y cyfnod o dair blynedd cyn diwrnod cyntaf blwyddyn academiaidd gyntaf y cwrs, a

(d) yn ddarostyngedig i is-baragraff (3), na fu'n preswyllo fel arfer yn y diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr AEE, y Swistir a'r tiriogaethau tramor yn ystod unrhyw ran o'r cyfnod y cyfeirir ato ym mharagraff (c) yn gyfan gwbl neu'n bennaf at ddiben cael addysg lawnamser.

(3) Nid yw paragraff (d) o is-baragraffau (1) a (2) yn gymwys i berson sy'n cael ei drin fel pe bai'n preswyllo fel arfer yn y diriogaeth y cyfeirir ati ym mharagraff (c) o'r is-baragraffau hynny yn unol â pharagraff 11(2).";

(i) ym mharagraff 9A(c)—

(i) hepgorer "Gibraltar,";

(ii) yn lle "a'r Swistir" rhodder ", y Swistir a'r tiriogaethau tramor";

(j) ym mharagraff 9A(d)—

(i) hepgorer "Gibraltar,";

(ii) yn lle "a'r Swistir" rhodder ", y Swistir a'r tiriogaethau tramor";

(k) ym mharagraff 10A(1)(d)—

(i) hepgorer "Gibraltar,";

(ii) yn lle "a Thwrci" rhodder ", Twrci a'r tiriogaethau tramor";

(l) ym mharagraff 11—

(i) yn lle is-baragraff (2) rhodder—

"(2) At ddibenion yr Atodlen hon, mae person ("A") i'w drin fel pe bai'n preswyllo fel arfer mewn ardal pe bai A wedi bod yn preswyllo felly oni bai am y ffaith bod—

(a) A,

(b) priod neu bartner sifil A, neu

(c) yn achos perthynas uniongyrchol dibynnol yn y llinach esgynnol, plentyn A neu briod neu bartner sifil plentyn A,

yn gyflogedig dros dro neu wedi bod yn gyflogedig dros dro y tu allan i'r ardal o dan sylw.";

(ii) yn lle is-baragraff (3) rhodder—

"(3) At ddibenion is-baragraff (2), mae cyflogaeth dros dro y tu allan i'r ardal o dan sylw yn cynnwys—

(a) yn achos aelodau o luoedd rheolaidd llynges, byddin neu lu awyr y Goron, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r Deyrnas Unedig fel aelodau o luoedd o'r fath;

(b) yn achos aelodau o luoedd arfog rheolaidd tiriogaeth dramor Brydeinig benodedig, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig a'r tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig fel aelodau o luoedd o'r fath;

(c) yn achos aelodau o luoedd arfog rheolaidd Gweriniaeth Iwerddon, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr Ynysoedd a Gweriniaeth Iwerddon fel aelodau o luoedd o'r fath;

(d) yn achos aelodau o luoedd arfog rheolaidd Gwladwriaeth AEE neu'r Swistir, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr AEE a'r Swistir fel aelodau o luoedd o'r fath;

- (e) yn achos aelodau o luoedd arfog rheolaidd Twrci, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, Gibraltar, yr AEE, y Swistir a Thwrci fel aelodau o luoedd o'r fath;
- (f) yn achos aelodau o luoedd arfog rheolaidd tiriogaeth dramor yr UE, unrhyw gyfnod pan fyddant yn gwasanaethu y tu allan i'r diriogaeth sy'n ffurfio'r Deyrnas Unedig, yr AEE, y Swistir a'r tiriogaethau tramor.”;
- (m) ym mharagraff 13(1), yn y lle priodol mewnosoder—

“ystyr “tiriogaethau tramor” (*“overseas territories”*) yw Anguilla, Antilles yr Iseldiroedd (Bonaire, Curaçao, Saba, Sint Eustatius, Sint Maarten), Aruba, Bermuda, De Georgia ac Ynysoedd Sandwich y De, Gibraltar, Mayotte, Montserrat, Polynesia Ffrengig, St Barthélemy, St Helena a Thiriogaethau Dibynnol (Tristan da Cunha ac Ynys Ascension), St Pierre a Miquelon, Tiriogaeth Brydeinig yr Antarcig, Tiriogaeth Brydeinig Cefnfor India, Tiriogaeth Caledonia Newydd a Thiriogaethau Dibynnol, Tiriogaethau Deheuol ac Antarcig Ffrainc, Wallis a Futuna, Yr Ynys Las, Ynysoedd Cayman, Ynysoedd Falkland, Ynysoedd Ffaro, Ynysoedd Pitcairn, Henderson, Ducie ac Oeno, Ynysoedd Prydeinig y Wryf, ac Ynysoedd Turks a Caicos;”;

“ystyr “tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig” (*“specified British overseas territories”*) yw Anguilla, Bermuda, De Georgia ac Ynysoedd Sandwich y De, Gibraltar, Montserrat, St Helena a Thiriogaethau Dibynnol (Tristan da Cunha ac Ynys Ascension), Tiriogaeth Brydeinig yr Antarcig, Tiriogaeth Brydeinig Cefnfor India, Ynysoedd Cayman, Ynysoedd Falkland, Ynysoedd Pitcairn, Henderson, Ducie ac Oeno, Ynysoedd Prydeinig y Wryf, ac Ynysoedd Turks a Caicos;”.

71. Yn Atodlen 4, yn Nhabl 3, yn y lle priodol yn y tabl mewnosoder y cofnodion a ganlyn—

““tiriogaethau tramor”	Atodlen 2, paragraff 13(1)”
““tiriogaethau tramor Prydeinig penodedig”	Atodlen 2, paragraff 13(1)”

PENNOD 3

Aelodau o deuluoedd personau sydd wedi setlo

72. Yn Atodlen 2, ym mharagraff 8C(a), yn lle “sy'n wladolyn o'r Deyrnas Unedig” rhodder “sydd wedi setlo yn y Deyrnas Unedig”.

CHAPTER 4

Cymorth ariannol – codiadau

73. Yn rheoliad 31—

- (a) ym mharagraff (2), yn lle “£17,430” rhodder “£17,770”;
- (b) ym mharagraff (3)(b), yn lle “£17,430” rhodder “£17,770”.

74. Yn rheoliad 36—

- (a) ym mharagraff (8), yn lle “£17,430” rhodder “£17,770”;
- (b) ym mharagraff (10), yn lle “£17,430” rhodder “£17,770”.

30 Ionawr 2023

Jeremy Miles
Gweinidog y Gymraeg ac Addysg, un o
Weinidogion Cymru

NODYN ESBONIADOL

(*Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Rheoliadau*)

Mae'r Rheoliadau hyn yn diwygio—

- (a) Rheoliadau Addysg (Ffioedd a Dyfarniadau) (Cymru) 2007 (“Rheoliadau 2007”) (gweler Rhan 2 o'r Rheoliadau),
- (b) Rheoliadau Addysg (Athrofa Brifysgol Ewropeaidd) (Cymru) 2014 (“Rheoliadau 2014”) (gweler Rhan 3 o'r Rheoliadau),
- (c) Rheoliadau Addysg Uwch (Cyrsiau Cymhwysol, Personau Cymhwysol a Darpariaeth Atodol) (Cymru) 2015 (“Rheoliadau 2015”) (gweler Rhan 4 o'r Rheoliadau),
- (d) Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfyrrwyr) (Cymru) 2017 (“Rheoliadau 2017”) (gweler Rhan 5 o'r Rheoliadau),
- (e) Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfyrrwyr) (Cymru) 2018 (“Rheoliadau 2018”) (gweler Rhan 6 o'r Rheoliadau),
- (f) Rheoliadau Addysg (Benthyciadau at Radd Ddoethurol Ôl-raddedig) (Cymru) 2018 (“y Rheoliadau Benthyciadau at Radd Ddoethurol”) (gweler Rhan 7 o'r Rheoliadau), ac
- (g) Rheoliadau Addysg (Cymorth i Fyfyrrwyr) (Graddau Meistr Ôl-raddedig) (Cymru) 2019 (“Rheoliadau 2019”) (gweler Rhan 8 o'r Rheoliadau).

Mae Rhan 1 o'r Rheoliadau hyn yn darparu ar gyfer cychwyn a chymhwyso'r Rheoliadau hyn. Mae rheoliad 2 yn nodi'r rheoliadau hynny sydd i fod yn gymwys i ddarparu cymorth i fyfyrwyr mewn perthynas â blwyddyn academiaidd sy'n dechrau ar neu ar ôl 1 Awst 2023 (gweler paragraff 1) a'r rheoliadau hynny sydd i fod yn gymwys i ddarparu cymorth i fyfyrwyr mewn perthynas â chwrs sy'n dechrau ar neu ar ôl 1 Awst 2023 (gweler paragraff 2).

Mae Rhannau 2 a 4 yn diwygio Rheoliadau 2007 a Rheoliadau 2015, yn y drefn honno. Mae Pennod 2 o'r Rhannau hynny yn gwneud diwygiadau fel bod statws ffioedd cartref a statws person cymhwysol yn gymwys i fyfyrwyr sydd o diriogaethau tramor Prydeinig (“TTPau”) penodedig ac sydd wedi setlo yn y Deyrnas Unedig. Mae Pennod 3 o'r Rhannau hynny yn gwneud diwygiadau fel bod aelodau o deuluoedd personau sydd wedi setlo yn y Deyrnas Unedig yn cymhwyso i gael statws ffioedd cartref a statws person cymhwysol.

Mae Pennod 2 o Ran 3 yn hepgor darpariaethau diangen yn Rheoliadau 2014.

Yn Rhan 6, Rhan 7 a Rhan 8 fel ei gilydd, mae Pennod 2 yn darparu i bersonau sydd â statws preswlydd sefydlog wrth gyrraedd y Deyrnas Unedig, ac a ddaeth i'r Deyrnas Unedig o TTPau penodedig, gymhwyso i gael cymorth penodol i fyfyrwyr (mae israddedigion yn gymwys i gael cymorth at ffioedd dysgu ond nid ydynt yn gymwys i gael grantiau a benthyciadau at gostau byw). Er mwyn cymhwyso i gael cymorth, bydd angen i bersonau sy'n preswyllo yn y TTPau fodloni'r gofyniad i breswyllo fel arfer am dair blynedd yn y Deyrnas Unedig, yn Nhiriogaethau Dibynnol y Goron neu mewn TTPau penodedig. Gwneir darpariaeth gyfatebol hefyd ar gyfer y rheini a gwmpesir gan y cytundeb ymadael â'r UE, y Cytundeb Gwahanu â Gwladwriaethau'r AEE-EFTA a'r cytundeb ar hawliau dinasyddion Swisaidd sydd wedi treulio rhan o'u cyfnod preswyllo naill ai yn y TTPau neu yn nhiriogaethau tramor yr UE.

Yn Rhan 6, Rhan 7 a Rhan 8 fel ei gilydd, mae Pennod 3 yn gwneud diwygiadau fel bod aelodau o deuluoedd pob person sydd wedi setlo yn y Deyrnas Unedig ac sy'n cychwyn ar gyrsiau sy'n dechrau ar neu ar ôl 1 Awst 2023 yn cymhwyso i gael cymorth i fyfyrwyr. Rhaid i'r categori hwn o berson fod yn preswyllo fel arfer yn y Deyrnas Unedig a'r Ynysoedd am dair blynedd cyn dechrau

ei gwrs er mwyn cymhwyso i gael cymorth. Yn flaenorol, dim ond aelodau o deuluoedd gwladolion y Deyrnas Unedig a oedd yn gymwys i gael cymorth.

Mae Pennod 2 o Ran 5, Pennod 4 o Ran 6, Pennod 5 o Ran 7 a Phennod 4 o Ran 8 yn cynyddu symiau amrywiol a bennir yn Rheoliadau 2017, Rheoliadau 2018, y Rheoliadau Benthyciadau at Radd Ddoethurol a Rheoliadau 2019, yn y drefn honno.

Mae Pennod 3 o Ran 5 a Phennod 5 o Ran 6 yn diwygio Rheoliadau 2017 a Rheoliadau 2018, yn y drefn honno, i ganiatáu i fyfyrwyr rhan-amser sy'n astudio ar ddwysedd rhwng 25% a 50% gymhwyso i gael grantiau ar gyfer dibynyddion ac i gynyddu swm yr incwm a ddiystyrir wrth gyfrifo hawlogaeth i gael grantiau ar gyfer dibynyddion.

Mae Pennod 4 o Ran 7 yn diwygio'r Rheoliadau Benthyciadau at Radd Ddoethurol drwy gynyddu uchafswm y cymorth y caiff Gweinidogion Cymru ei dalu fel rhandaliad o gymorth sy'n ddyledus i fyfyrwr mewn cysylltiad ag unrhyw un flwyddyn academiaidd.

Ystyriwyd Cod Ymarfer Gweinidogion Cymru ar gynnal Asesiadau Effaith Rheoleiddiol mewn perthynas â'r Rheoliadau hyn. O ganlyniad, lluniwyd asesiad effaith rheoleiddiol o'r costau a'r manteision sy'n debygol o ddeillio o gydymffurfio â'r Rheoliadau hyn. Gellir cael copi oddi wrth: Yr Is-adran Addysg Uwch, Llywodraeth Cymru, Parc Cathays, Caerdydd, CF10 3NQ.